

ЗІБРАННЯ АКТІВ ЄВРОПЕЙСЬКОГО ПРАВА

ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СОЮЗ

Випуск 2

За загальною редакцією
доктора юридичних наук, професора
В. І. МУРАВЙОВА

Київ
Редакція журналу «Право України»
2013

ББК 67.312.1
З-59

РЕДАКЦІЙНА РАДА

В. І. Муравйов	—	доктор юридичних наук, професор, академік Української технологічної академії **(голова редакційної ради)**
О. Д. Святоцький	—	доктор юридичних наук, професор, академік НАПрН України **(науковий редактор)**
К. В. Смирнова	—	кандидат юридичних наук, доцент
В. Г. Буткевич	—	доктор юридичних наук, професор
В. Н. Денисов	—	доктор юридичних наук, професор, член-кореспондент НАПрН України
В. В. Копійка	—	доктор політичних наук, професор
М. М. Микієвич	—	доктор юридичних наук, професор
М. В. Буроменський	–	доктор юридичних наук, професор, член-кореспондент НАПрН України
О. К. Вишняков	—	доктор юридичних наук, професор
О. В. Київець	—	доктор юридичних наук, доцент
З. М. Макаруха	—	доктор юридичних наук
М. О. Теплюк	—	кандидат юридичних наук
О. М. Шпакович	—	доктор юридичних наук, доцент

Зібрання актів європейського права. — К. : Ред. журн. «Право України», 2013. — З-59 (Дод. до юрид. журн. «Право України»).

Вип. 2 : Європейський Союз / упоряд. К. В. Смирнова ; за заг. ред. В. І. Муравйова. — 2013. — 1064 с.

У виданні зібрані останні двосторонні документи щодо правового регулювання відносин України з Європейським Союзом. Акти, що увійшли до збірника, мають обов'язковий та рекомендаційний характер. Вперше опубліковано текст проекту Угоди про асоціацію між Україною, з однієї сторони, та Європейським Союзом і його державами-членами, з іншої сторони.

Збірник розрахований на суддів, державних службовців, адвокатів, наукову громадськість, викладачів, аспірантів, студентів вищих навчальних закладів.

ББК 67.312.1

© В. І. Муравйов, І. Г. Білас, К. В. Смирнова, Я. М. Костюченко, коментар, 2013
© Редакція журналу «Право України», 2013

ЗМІСТ

ПЕРЕДМОВА..... 5

ПРАВОВЕ РЕГУЛЮВАННЯ ВІДНОСИН УКРАЇНИ З ЄВРОПЕЙСЬКИМ СОЮЗОМ..... 7

Двосторонні секторальні угоди між Україною та ЄС

Угода між Україною та Європейським Союзом про процедури безпеки, які стосуються обміну інформацією з обмеженим доступом від 13 червня 2005 року 7

Угода між Європейським Союзом і Україною про визначення загальної схеми участі України в операціях Європейського Союзу із врегулювання криз від 13 червня 2005 року..... 13

Угода між Україною та Європейським Співтовариством про певні аспекти повітряного сполучення від 1 грудня 2005 року..... 22

Угода про співробітництво щодо цивільної глобальної навігаційної супутникової системи (ГНСС) між Європейським Співтовариством, його державами-членами та Україною від 1 грудня 2005 року..... 33

Угода між Україною та Європейським Співтовариством про реадмісію осіб від 18 червня 2007 року 43

Угода між Україною та Європейським Співтовариством про спрощення оформлення віз від 18 червня 2007 року..... 57

Угода між Україною та Європейським Союзом про внесення змін до Угоди між Україною та Європейським Співтовариством про спрощення оформлення віз від 23 липня 2012 року 66

Угода між Україною та Європейським поліцейським офісом про стратегічне співробітництво від 4 грудня 2009 року..... 74

Участь України в Енергетичному Співтоваристві

Протокол про приєднання України до Договору про заснування Енергетичного Співтовариства 81

Договір про заснування Енергетичного Співтовариства..... 84

Політика Східного партнерства

Повідомлення Європейської Комісії для Європейського парламенту та Європейської Ради «Східне партнерство»..... 109

Двосторонні рамкові документи

Порядок денний асоціації Україна — Європейський Союз для підготовки та сприяння імплементації Угоди про асоціацію 124

План дій Україна — Європейський Союз у сфері юстиції, свободи та безпеки 151

План дій з лібералізації візового режиму 162

Асоціація між Україною та Європейським Союзом

Проект Угоди про асоціацію між Україною, з однієї сторони, та Європейським Союзом і його державами-членами, з іншої сторони *(з додатками)* 172

КОМЕНТАР

МУРАВЙОВ В. І., БІЛАС І. Г., СМИРНОВА К. В., КОСТЮЧЕНКО Я. М. Коментар до «Зібрання актів європейського права»..... 1014